

5) **Robert Bosch Elektronika Kft.**
 Robert Bosch Ut 2
 3000 HATTVAN
 HU Hungary

1) Robert Bosch GmbH

Robert-Bosch-Platz 1
 DE 70839 Gerlingen-Schillerhoeh

Sender VATID HU26951542

If queries please specify customer and delivernote no.

1) Customer: 1000911829
 5) Supplier No.: 0091024089
 LNR: JJ
 LKZ: JJ
 Z abs: JJ
 Sov: JJ
 KZA: JJ

3) **Delivery note no**

3146326

Page 1

Delivery/Installation is made by property reservation according to our conditions, which underlie the contractual relationship.

2) Receiver note
 4) Dispatchdate: **16.07.2021**
 Creationday: 16.07.2021
 7) Delivery: Fr. Gut, Express, Post
 Carrier: Vehic. foreign, Vehic. own
 14) Our Order-No.: **25117852**

10) Your sign: 550004500001
 11) Your Order No.: 14.06.2021
 15) additional data customer: CHUB
 17) Dispatch place: CHUB
 6) Freight: Free, Unfrank
 7) Delivery: Fr. Gut, Express, Post
 Carrier: Vehic. foreign, Vehic. own
 14) Our Order-No.: **25117852**

19) Shipping type: Truck collect. load
 20) Incoterms 2010: Free Carrier
 21) Packing type: 2 PAL
 22) Dispatch sign: gross 223,4 net 126,7
 23) Total weight kg: 24)

25) Dispatch Address: **Magna PT S.p.A.**
Via dei Ciclamini, 4 IT 70026 Modugno (BA)
 26) Receipt-/unload-point: **14249**

27) Pos	28) Bosch-Order-No.	Index	Partnumber customer	29) Description of delivery	30) Quantity	40) Receiver notes	Qty/(ts)	+/-	Notes
1	0260.001.070	V03	2510266920 XXXXXX	EL Control Unit;ATCU-2-9.	128				
<p>KUEHNE+NAGEL S.R.L. ACCETTAZIONE MERCE Quantita' dichiarata: Quantita' effettiva: Tipo Imballaggio: Quantita' Imball. in: Conformita' alla: Data con: Firma: <i>[Signature]</i></p> <p>KUEHNE+NAGEL S.R.L. Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA) 26 LUG 2021 "Ricevuto con riserva di verifica su qualita' e quantita'"</p> <p><i>10229950</i> <i>5011415533</i> <i>244153</i></p>									

Rotation: 42) Entry notes
 Receiver notes: Date Name bzw Nr
 43) Quantity check
 44) Quality check/T report
 45) Receiver
 46) Invoice check



NR1416326

BVE13384

1-15 und 21+22 auszufüllen unter der Verantwortung des Absenders

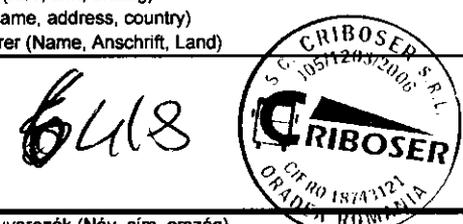
To be completed on the senders own responsibility 1-15 including 21+22

1-15 továbbá 21+22 rovatokat a feladó tölti ki saját felelősségére

Veszélyes áruknál az esetleges bizonylatokon kívül a rovat utolsó sorába beírni az osztály, a szám és adott esetben a betű.

In case of dangerous goods mention, besides the possible certification on the last line of the column the particulars of the class, the number and the letter, if any.

Bei gefährlichen Gütern ist, ausser der eventuellen Bescheinigung, auf der letzten Linie der Rubrik anzugeben, die Klasse, die Ziffer, gegebenenfalls der Buchstabe

1 Feladó (Név, cím, ország) Sender (Name, address, country) Absender (Name, Anschrift, Land) Robert Bosch Elektronikai Kft. Robert Bosch út 2 3000 Hatvan HUNGARY				NEMZETKÖZI FUVARLEVEL INTERNATIONAL CONSIGNMENT INTERNATIONALER FRACHTBRIEF A fuvarozásra eltérő megállapodás esetén is a Nemzetközi Árufuvarozási egyezmény (CMR) rendelkezései az irányadók. This Carriage is subject, notwithstanding any clause to the contrary to the Convention on the Contract for the International Carriage of Goods by Road (CMR) Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im Internationalen Strassengüterverkehr (CMR)			
2 Átvéő (Név, cím, ország) Consignee (Name, address, country) Empfänger (Name, Anschrift, Land) Magna PT S.p.A. Via dei Ciclamini, 4 70026 Modugno (BA) ITALY				16 Fuvarozó (Név, cím, ország) Carrier (Name, address, country) Frachtführer (Name, Anschrift, Land) <div style="text-align: center;">  </div>			
3 Az áru kiszolgáltatási helye (helység, ország) Place of delivery of the goods (Place, country) Auslieferungsort des Gutes (Ort, Land) helység / place / Ort Modugno (BA) ország / country / Land ITALY				17 További fuvarozók (Név, cím, ország) Successive carriers (Name, address, country) Nachfolgende Frachtführer (Name, Anschrift, Land)			
4 Az áru átvételének helye és időpontja (helység, ország, időpont) Place and date of taking over of the goods (Place, country, date) Ort und Tag der Übernahme des Gutes (Ort, Land, Datum) helység / place / Ort Hatvan ország / country / Land HUNGARY időpont / date / Datum 20210716				18 A fuvarozó fenntartásai és bejegyzései Carrier's reservations and observations Vorbehalte und Bemerkungen der Frachtführer			
5 Mellékelt okmányok Annexed documents Beigefügte Dokumente SAP-671576							
6 Jel és szám Marks and Nos Kennzeichen und Nummern	7 Darabszám Number of packages Anzahl der Packstücke	8 Csomagolás módja Method of packing Art der Verpackung	9 Áru megnevezése Name of the goods Bezeichnung des Gutes	10 Statisztikai szám Statistical number Statistiknummer	11 Bruttó súly (kg) Gross weight in kg Bruttogewicht in Kg	12 Térfogat (m ³) Volume in m ³ Umfang in m ³	
	46	PAL	CFZ	KUEHNE + NAGEL	5,200.000		
13 A feladó rendelkezései (Vám- és egyéb hivatalos kezelés) Sender's instructions (Customs and other formalities) Anweisungen des Absenders (Zoll- und sonstige amtliche Behandlung)				19 Fizetendő To be paid by Zu zahlen vom	Feladó, Sender, Absender	Pénznem, Currency, Währung	Átvéő Consignee Empfänger
14 Visszatérítés Reimbursement Rückerstattung				15 Fuvardíj-fizetési rendelkezések Direction as to freight payment Frachtzahlungsanweisungen Bérmentve, freight paid, frei Bérmentesítés nélkül, freight to be paid, unfrei <input checked="" type="checkbox"/>			20 Különleges megállapodások Special agreements Besondere Vereinbarungen
21 Kiállítás helye, időpontja Established in Ausgefertigt in Hatvan				22 A feladó aláírása és bélyegzője Signature and stamp of the sender Unterschrift und Stempel des Absenders EORI: HU0000003018		23 A fuvarozó aláírása és bélyegzője Signature and stamp of the carrier Unterschrift und Stempel des Frachtführers EORI: HU0000003018	
24 Az áru átvétele: Kelet Goods received: Date on... Gut empfangen: Datum am.				Az átvéő aláírása és bélyegzője Signature and stamp of the consignee Unterschrift und Stempel des Empfängers EORI: HU0000003018			
25 Jármű Vehicle Fahrzeug	Rendszám Registration number Kennzeichen	Raksúly Useful load Nutzlast		22 LUG 2021 "Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"			
	BH83CBF						
	BH25CBF						